

Yes in God's Backyard (YIGBY)

(Sermon preached by Cheryl Williams at Footscray Baptist on October 26th, 2025 – Luke 18:9-14 & Matthew 25:31-46)

YIGBY بله در حیاط خلوت خدا)

در ۲۶ اکتبر ۲۰۲۵ ایراد شد - لوقا ۱۴-۹:۱۸ و متی Footscray Baptist (خطبه‌ای که توسط شریل ویلیامز در کلیسای (۲۵:۳۱-۴۶)

روز جمعه، من و جیکوب با مردی صحبت کردیم که مشغول بارگیری سبد خرید خود با تمام وسایلش بود و مشخص بود که در ایوان کلیسا خوابیده است. من نامه‌ای برایش نوشتم تا به یک مرکز اسکان موقت امن برود تا بتواند اقامت موقت امنی داشته باشد.

کمی بعد از آن، مرد دیگری روی نیمکت بیرون اتاق سبز نشسته بود و یک تکه توت فرنگی از انباری باز می‌بلعید. او گرسنه بود و به سرعت یک تکه دیگر را پایین آورد.

کمی بعد، مرد جوان دیگری که هر هفته برای گپ و گفت و کمی گوشت یخ زده به آنجا می‌آید، از راه رسید. ما کمی گپ زدیم و این هفته او از سختی زندگی با توهمات مداوم ناشی از اختلال سندرم پس از سانحه مرتبط با آسیب‌های دوران کودکی برایم گفت. او از من به خاطر گپ زدن با او تشکر کرد، در حالی که با پرستارش آنجا را ترک می‌کرد.

شرکت می‌کرد آشنا شدم، او همان روز داشت جشن می‌گرفت که ۶ سال پاک شده است. در NA وقت ناهار با زنی که در گروه همان گروه، سپس با یک فرد ترانجسیتی که مدتی بود او را ندیده بودم، گپ زدم.

سپس چند نفر دیگر به دنبال غذا و گوشت منجمد آمدند.

فقط چند ساعت در حیاط خلوت خدا در فوت‌اسکری.

عیسی گفت وقتی به کسی غذا می‌دهید، لباس می‌پوشانید، از او پذیرایی می‌کنید، حداقل کاری که می‌کنید این است که به او لطف می‌کنید.

در اینجا در فوت‌اسکری، لازم نیست برای یافتن افراد نیازمند، خیلی دور بگردیم، آنها همینجا دم در ما هستند، همینجا در حیاط خلوت خدا هستند.

این افراد ناامید هستند؛ نیازشان آشکار و فوری است. در گفتگو، رک و صادق هستند، به دنبال شفقت و رحمت هستند و باید اضافه کنم که وقتی آن را تجربه می‌کنند، بسیار سپاسگزار هستند. وقتی می‌بینند که به جای قضاوت شدن، تشویق می‌شوند، آرامش در چهره‌هایشان موج می‌زند.

(جنبشی است که چند سال پیش در ایالات متحده آغاز شد. هدف این جنبش، YIGBY جنبش «بله در حیاط خلوت خدا») استفاده از زمین‌های بلااستفاده متعلق به گروه‌های مذهبی بود که اغلب در مکان‌های عالی نزدیک به حمل و نقل عمومی، خدمات، مغازه‌ها برای افراد آسیب‌پذیر از طریق مسکن اجتماعی و مقرون به صرفه قرار داشتند. این کار با همکاری سازمان‌های مسکن و دولت‌ها برای تأمین بودجه ساخت و مدیریت چنین تلاش‌هایی انجام می‌شود، جوامع مذهبی زمین را اهدا می‌کنند. دولت استرالیا در حال حاضر با دیدی مثبت به چنین همکاری‌هایی نگاه می‌کند، زیرا بودجه لازم برای ساخت و ساز برای ساخت مسکن اجتماعی داده BaptistCare NSW مورد نیاز را تأمین می‌کند. دولت قبلاً بودجه قابل توجهی را به است.

به نظر من، قرائت‌های کتاب مقدس امروز ما دو نوع آدم دارد. یک نوع که مغرور و پر از اهمیت خود هستند و نوع دیگر کسانی که فروتن هستند و بی‌سروصدا به خدمت خدا می‌پردازند.

در اولین قرائت، ما یک فریسی را داریم که در حال دعا کردن است و در مقابل یک مأمور مالیات دعا می‌کند. به نظر می‌رسد فریسی کاملاً از خود مطمئن است و به نظر می‌رسد که با خدا صحبت می‌کند و تمام ویژگی‌های بزرگ خدا را به او یادآوری

Yes in God's Backyard (YIGBY)

(Sermon preached by Cheryl Williams at Footscray Baptist on October 26th, 2025 – Luke 18:9-14 & Matthew 25:31-46)

می‌کند و خود را با دیگری مقایسه می‌کند. از سوی دیگر، به نظر می‌رسد که مأمور مالیات، خود و خطاهایش را به خوبی می‌شناسد، قادر به نگاه کردن به بالا نیست، اما در عین حال به دنبال رحمت و بخشش خداوند است. عیسی کاملاً واضح بیان می‌کند که کدام یک از این افراد عادل شمرده می‌شوند و آن شخص «مذهبی» نیست، بلکه کسی است که در دعای خود فروتن و صادق است.

به همین ترتیب، در قرائت ما از متی، دو نوع انسان را می‌بینیم. گروهی که در زندگی ایمان خود فروتن هستند، این گروه به سادگی با پیروی از عیسی به انجام اعمال رحمت و شفقت می‌پردازند. بدون هیاهوی زیاد، آنها به گرسنگان غذا می‌دادند، به زندانیان سر می‌زدند، برهنه‌ها را می‌پوشاندند و از غریبه‌های میان خود استقبال می‌کردند. این کار برای آنها آنقدر طبیعی بود که تقریباً فراموش می‌کردند چه زمانی این کار را انجام می‌دهند. آنها با فروتنی به خدای خود خدمت می‌کردند و با این کار به مسیح خدمت می‌کردند. به نظر می‌رسد گروه دیگر با کمترین نگرانی برای دیگران به زندگی خود ادامه می‌دادند، آنها به وضوح متوجه آسیب‌پذیران در میان خود نبودند و به آنها رحم و شفقت نشان نمی‌دادند. در اصل، آنها در دوست داشتن همسایه خود و بنابر این خدای خود شکست خوردند. باز هم، عیسی در مورد اینکه چه کسی عادل شمرده می‌شود، واضح است، کسانی که با فروتنی به هموعان خود خدمت می‌کنند، مورد ستایش قرار می‌گیرند و به آنها گفته می‌شود که در اعمال خود، در واقع به مسیح خدمت می‌کنند. و مانند فریسی در دلیل اول ما، گروه دیگری که با به اشتراک گذاشتن منابع خود و نشان دادن شفقت به هموعان خود خدمت نکردند، به وضوح توسط عیسی محکوم می‌شوند.

ما چه نوع شخصی خواهیم بود؟

اگر به برخی از بزرگان ایمان مسیحی‌مان فکر کنم، افرادی مانند سنت فرانسیس و مادر ترزا - که در جوامع خود مطابق متی ۲۵ عمل کردند، زیرا به «کوچکترین این‌ها» غذا، لباس، ملاقات و خوشامد می‌گفتند. آن‌ها از تمام منابع خود برای عملی کردن آن استفاده کردند، زمین، غذایشان، دعایشان. آن‌ها اهمیت استفاده از «حیات خلوت خدا» را برای خدمت به نیازمندان درک کردند. ما نیز این فرصت را داریم که همین کار را انجام دهیم.

خدا در چهره‌ی کوچکترین‌ها - فقیر، ژنده‌پوش، بیمار، زندانی، غریبه - دیده می‌شود. زندگی در پادشاهی خدا زمانی یافت می‌شود که گرسنگان سیر شوند، به بیماران رسیدگی شود، از غریبه‌ها استقبال شود، برهنگان لباس پوشیده شوند و در نتیجه، بی‌خانمان‌ها خانه‌دار شوند و از آسیب‌پذیرها مراقبت شود.

پادشاهی خدا با تکبر و خودپسندی تعریف نمی‌شود، بلکه با خدمت فروتنانه و دلسوزانه به همسایه و خدا تعریف می‌شود.

چالش پیش روی ما این است که به خدا و خدمت به خدا بله بگوییم. ما فرصتی داریم تا از آنچه داریم، از منابعمان برای خدمت به آسیب‌پذیران در میان خود استفاده کنیم، تا پیامی به جهان بفرستیم که می‌گوید بله، ما از خدایی پیروی می‌کنیم که به کمترین‌ها اهمیت می‌دهد، ما از خدایی پیروی می‌کنیم که ما را با دارایی‌هایی که می‌توانیم و باید برای آسیب‌پذیران در میان خود استفاده کنیم، برکت داده است.

من به یاد گفته دیتریش بونهوفر می‌افتم که گفت: «کلیسا باید در مشکلات دنیوی زندگی عادی انسان سهیم باشد، نه اینکه سلطه‌گر باشد، بلکه کمک‌کننده و خدمت‌کننده باشد.» در جای دیگری او می‌گوید: «کلیسا تنها زمانی خود واقعی خود است که برای بشریت وجود داشته باشد.»

بیا بید به سخنان دیتریش که به دلیل جسارت ایستادگی در برابر قدرت‌های زمان خود اعدام شد، توجه کنیم و از الگوی باجگیر و گوسفندان و اجداد بی‌شمار در ایمان خود پیروی کنیم و آنچه را که در خدمت فروتنانه به خدا و همسایه داریم، به اشتراک بگذاریم.

بیا بید ریسک کنیم تا مردمی «بله‌گو» باشیم، مردمی که می‌توانند «بله، در حیات خلوت خدا» بگویند. آمین.